



TVS Kitchen Products B.V.

Montagehandleiding – FERN/GALAXY/LUX/VICE Ledverlichting.
Installationsanleitung – FERN/GALAXY/LUX/VICE Ledleuchten.
Manuel d'installation – FERN/GALAXY/LUX/VICE Éclairage de led.

Benodigdheden:

Een potlood en een kruiskopschroevendraaier.

Benötigte Materialien:

Ein Bleistift und ein Kreuzschlitzschraubendreher.

Matériel nécessaire :

Un crayon et un tournevis cruciforme.

Belangrijk! Neem alle geleverde verlichtingsartikelen uit de verpakking en sluit ze aan vóórdat ze ingebouwd gaan worden. Na definitieve inbouw is het een stuk lastiger eventuele problemen op te sporen en te verhelpen.

Wichtig! Entnehmen Sie vor der Montage sämtliche mitgelieferten Leuchtmittel aus der Verpackung und schließen Sie diese an. Nach der endgültigen Installation ist es viel schwieriger, Probleme zu erkennen und zu lösen.

Important! Retirez tous les éléments d'éclairage fournis de l'emballage et connectez-les avant de les installer. Après l'installation finale, il est beaucoup plus difficile de détecter et de résoudre les problèmes.

Montage handleidingen:

- Markeer, met het meegeleverde sjabloon, de positie van de schroeven waarmee de spots straks gemonteerd moeten worden.
- Draai de meegeleverde schroeven, op de juiste diepte, in het hout.
- Voer de kabels achter de bovenkast naar boven naar de plek waar de driver komt te liggen.
- Schuif de spots, middels de "sleutelgat-uitsparing" aan de achterzijde over de 2 schroeven vast.

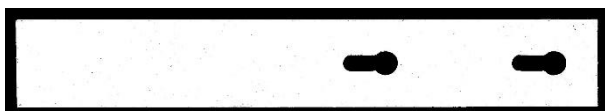
Montageschritte:

- Markieren Sie mithilfe der mitgelieferten Schablone die Position der Schrauben, mit denen später die Strahler befestigt werden.
- Schrauben Sie die mitgelieferten Schrauben in der richtigen Tiefe in das Holz.
- Verlegen Sie die Kabel hinter dem Oberschrank nach oben zu der Stelle, an der sich der Konverter befindet.
- Die Strahler mithilfe der „Schlüsselloch-Aussparung“ auf der Rückseite über die 2 Schrauben schieben.

Étapes de montage :

- À l'aide du gabarit fourni, marquez la position des vis avec lesquelles les spots seront ensuite montés.
- Vissez les vis fournies dans le bois à la bonne profondeur.
- Faites passer les câbles derrière l'armoire supérieure vers le haut jusqu'à l'endroit où sera situé le convertisseur.
- Faites glisser les spots sur les 2 vis en utilisant le « trou de serrure » à l'arrière.

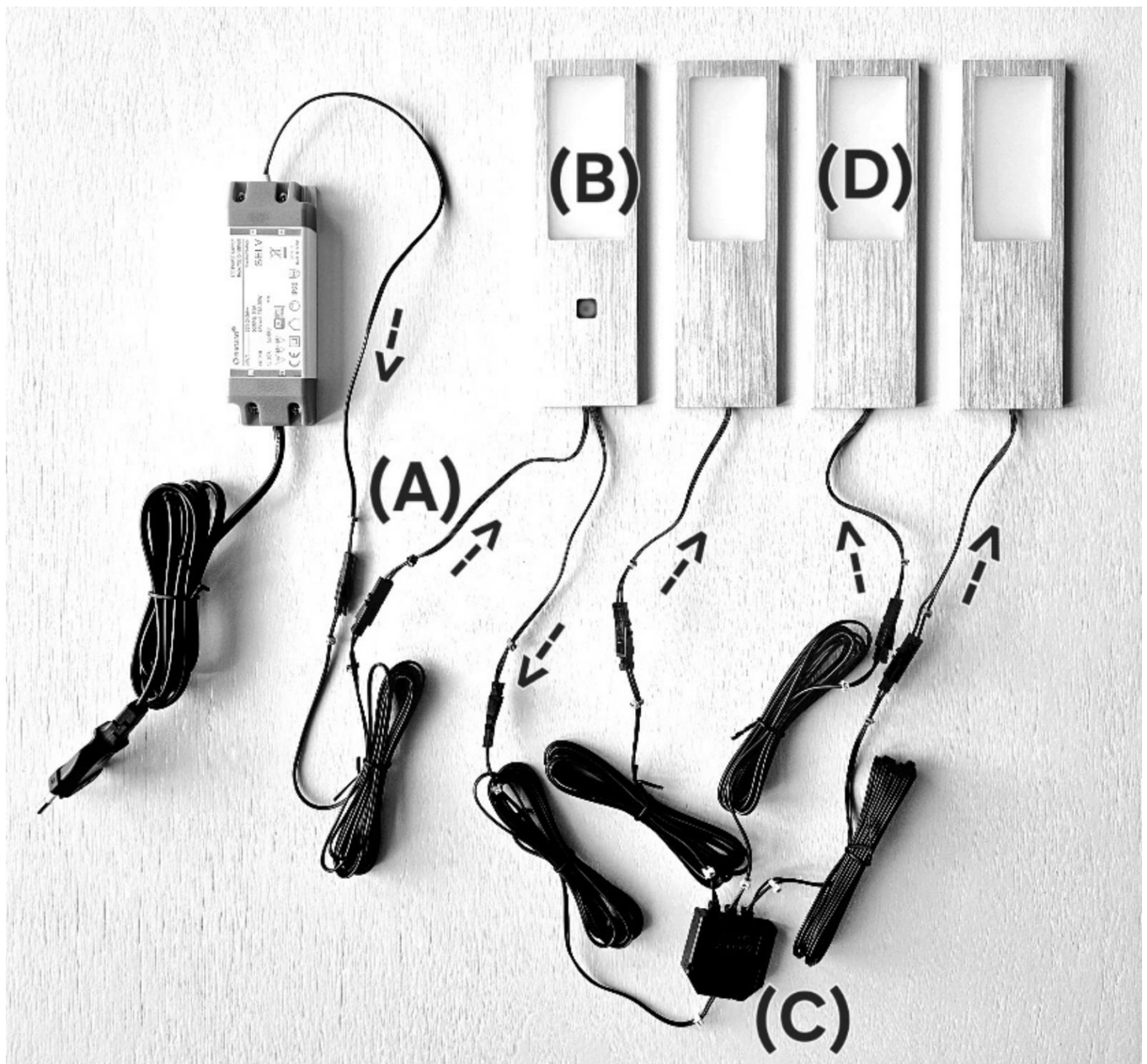
Sjabloon:
Schablone:
Gabarit:



Kabels: Voer de kabels achter de bovenkast naar boven naar de plek waar de driver komt te liggen. De ledset bestaat uit een "hoofd-spot" met een (touch)aan/uit-schakelaar en "volg-spots". Alle kabels zijn genummerd. Zorg er bij het aansluiten/verbinden van de kabels voor dat de nummers van elke kabelconnector corresponderen met elkaar. Van de driver **(A)** → naar de "hoofd-spot" **(B)** → via het verdeelblokje **(C)** aan de "hoofd-spot" naar de "volg-spots" **(D)**.

Kabel: Verlegen Sie die Kabel hinter dem oberen Gehäuse nach oben zu der Stelle, an der sich der Konverter befindet. Das LED-Set besteht aus einem „Hauptscheinwerfer“ mit (Touch-)Ein-/Ausschalter und „Follow-Spots“. Alle Kabel sind nummeriert. Beim Anschließen/Verbinden der Kabel ist darauf zu achten, dass die Nummern auf den einzelnen Kabelsteckern übereinstimmen. Vom Konverter **(A)** → zum „Hauptspot“ **(B)** → über den Verteilerblock **(C)** am „Hauptspot“ zu den „Folg-spots“ **(D)**.

Câbles : Faites passer les câbles derrière l'armoire supérieure jusqu'à l'endroit où le convertisseur sera situé. L'ensemble LED se compose d'un « projecteur principal » avec un interrupteur marche/arrêt (tactile) et de « projecteurs de poursuite ». Tous les câbles sont numérotés. Lors de la connexion/raccordement des câbles, assurez-vous que les numéros sur chaque connecteur de câble correspondent les uns aux autres. Du convertisseur **(A)** → au « spot principal » **(B)** → via le bloc de distribution **(C)** sur le « spot principal » jusqu'aux « spots de suivi » **(D)**.



230V: Plaats de driver **(A)** op een plek met ruimte om z'n warmte kwijt te kunnen. Steek de steker in een niet geschakelt stopcontact.

230 V: Platzieren Sie den Konverter **(A)** an einem Ort mit ausreichend Platz zur Wärmeableitung. Stecken Sie den Stecker in eine ungeschaltete Steckdose.

230V : Placez le convertisseur **(A)** dans un endroit avec de l'espace pour dissiper sa chaleur. Insérez la fiche dans une prise électrique non commutée.

Algemene aandachtspunten:

Controleer voor ingebruikname of alle stekers goed zijn aangesloten en of de kabels niet beschadigd zijn. Het wordt sterk afgeraden om wijzigingen aan de kabels en verbindingen aan te brengen. De kabels van 1 of meerdere spots kunnen **slechts 1x** verlengd worden met de 2000mm verlengkabel, artikel: 004589.

Allgemeine Hinweise:

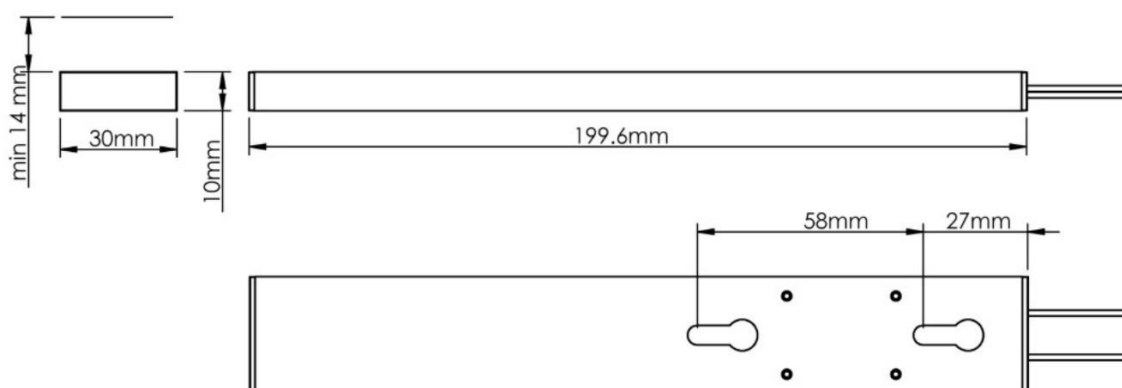
Prüfen Sie vor der Inbetriebnahme, ob alle Stecker richtig eingesteckt sind und die Kabel nicht beschädigt sind. Es wird dringend davon abgeraten, Änderungen an den Kabeln und Anschlüssen vorzunehmen. Die Kabel von 1 oder mehreren Strahlern können **nur einmal** mit dem 2000mm Verlängerungskabel, Artikel: 004589, verlängert werden.

Points généraux d'attention :

Avant utilisation, vérifiez que toutes les prises sont correctement branchées et que les câbles ne sont pas endommagés. Il est fortement déconseillé d'apporter des modifications aux câbles et aux connexions. Les câbles d'un ou plusieurs spots ne peuvent être rallongés qu'une **seule fois** avec le câble rallonge de 2000 mm, article : 004589.

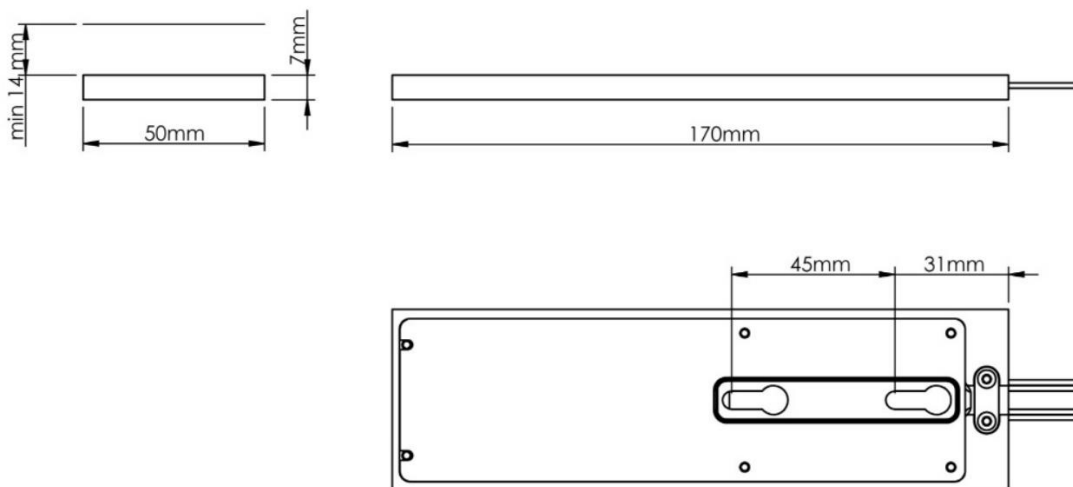
Technische specificaties/ Technische Daten/Spécifications techniques :

FERN :	12 Volt, 3 Watt, 4000K
Afmetingen / Maße / Dimensions :	199,6 x 30 x 10 mm
Lengte aansluitsnoer / Länge Anschlusskabel / Longueur du câble de connexion :	100 + 2600 mm
Driver / Konverter / Convertisseur :	230 Volt / 12 Watt



Technische specificaties/ Technische Daten/Spécifications techniques :

GALAXY / LUX :	12 Volt, 4 Watt, 4000K
Afmetingen / Maße / Dimensions :	170 x 50 x 7 mm
Lengte aansluitsnoer / Länge Anschlusskabel / Longueur du câble de connexion :	100 + 2600 mm
Drivers / Konverters / Convertisseurs :	230 Volt / 12 - 15 - 20 Watt

**Technische specificaties/ Technische Daten/Spécifications techniques :**

VICE :	12 Volt, 3 Watt, 4000K
Afmetingen / Maße / Dimensions :	188 x 47 x 13 mm
Lengte aansluitsnoer / Länge Anschlusskabel / Longueur du câble de connexion :	100 + 2600 mm
Drivers / Konverters / Convertisseurs :	230 Volt / 12 - 20 Watt

